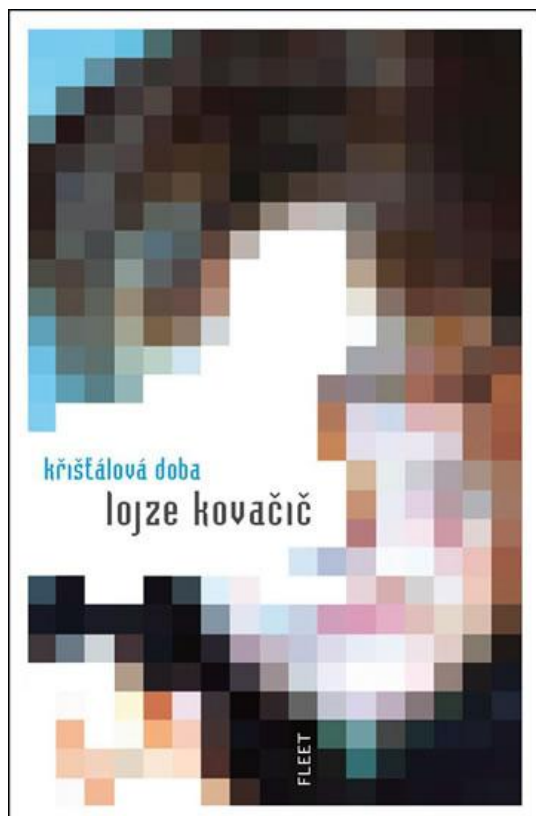




Román *Křišťálová doba* (1990) je první z velkých románových prací slovinského prozaika **Lojze Kovačiče**

(1928–2004), které vychází v českém překladu. Jedním z typických rysů tohoto románu i většiny jeho dalších děl je autobiografičnost a také introspektivní a místy až svědecký charakter výpovědi, která se ale prolíná také se vzpomínkami nebo sny. Postupně v něm autor jako jednotlivé slupky cibule odkrývá svůj pohled na svět okolo sebe – od věcí povrchních a všedních jako jeho nemoc či pracovní záležitosti přes věci důležité společensky jako historické události poválečného Slovinska nebo literatura a umění po to nejpodstatnější, jeho vlastní vnitřní já, které se důsledným a místy až krutým způsobem vypořádává s dobrem i zlem v sobě. Kovačič tu odkrývá mnoho ze svých originálních myšlenek o roli umění v dnešním světě a uvažuje o tom, jak být ve světě roztržtosti a falše stále ještě člověkem.

**Lojze Kovačič:** *Křišťálová doba*, přel. **Aleš Kozár**, Kniha Zlín 2010, 356 stran

Ukázka z románu na webu [www.literatura.cz](http://www.literatura.cz)